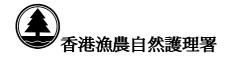
轉口植物檢疫證明書申請表 (香港漁農自然護理署)

Form of Application for Phytosanitary Certificate for Re-Export (AFCD, Hong Kong)

出口商名稱及地址 Name & address of exporter									
電郵		電話							
Email		Phone no.							
收貨人名稱及地址									
Name & address of consigned	e								
件數及包裝說明 Number & description of pa	alzaga								
Mulliber & description of pa 顯著之標誌	ckage								
By 自 と かい Distinguishing marks									
來源地(生長於)		離港運輸方法							
Origin (Grown at)		Means of conveyance for departure							
 輸入港口		最終入口國家 截倉/離港日期						_	
Port of entry		Country of Destination	on	Closing/ Departure date					
產品名稱及數量								_	
Name of produce & quantity	1					Tota			
植物學名									
Botanical Name									
原持有植物檢疫證書號碼		}	現附上 *	原本	證書		經簽署	的正本	
Original Phytosanitary Cert.	No.		Attached		inal Certi	ficate		ed true copy	
簽發地	*		マ界内		_		 生原來/新的容	哭:入	
Place of issue		Consignment packed in origina		r			ked in original/new		
<u> </u>							當的格內劃上		
Date Issued							ut a tick in appro		
附加聲明 Additional decla	aration								
<u>門加油等</u> 列 Additional decia	<u>iration</u>	I	申請人簽署						
			Signature of A	Applicant					
查貨地點/日期			姓名請用正楷 Name (in BLOCK LETTERS)						
Location/Date of consignm	ient to be cr	necked	Name (in BL	OCK LEI	TERS)_				
			日期						
(注意) <u>Note</u>			Date						
1. 假若貨主由申請日期起	巴三個月內伯	仍未能安排漁農自然護理	!署查貨,本	署可拒絕	查貨,惟	É並無 日	- 何賠償或退款	7 °	
If the consignment canr	ot be arran	ged by the applicant for c	hecking with	in 3 mont	ths from	the date	of application	, Agriculture,	
2. 再出口瀕危植物,出口		nent may refuse to conduct 木翠筌發之瀬島物種再出						本 新 詳 信 。	
		中有 與 及 定 例 色 7 0 厘 1 1 口 plants requires a re-expor							
Endangered Species Pro	tection Div	ision at Tel. 2150 6974 for	details.	1550	ou oj un	э эчри	11000		
3. 如有關塡寫此申請表」									
For any enquiries on fill	ing this form	m, please contact Plant & F	Pesticides Reg	gulatory Γ	Division a	t 2150 7	7000.		
# 請看背頁的個人資料收	集聲明。	Please see overleaf							
曾否使用熏蒸消毒或普通	======= ※治書(カロオ	=====================================				=====		=======	
官百使用黑然用毋以百进	!.付 母 (如作	月台) Fulliligation of this	annection trea	ument (n	any)				
日期 Date			引多長 Durati	on of exp	osure				
葯劑及濃度 Chemical & c	oncentratio	n		² 理方法	Treatmer	nt			
此欄由本署填寫 FOR O		Ite	em	Fee	Date	Receipt No.			
Application Date Cl	neck Date	checked by	Prepared by	1		E.F.			
						\$155			
R.P.C. No. Da	ate Issued		ck Results			D.F.			
С		OK See Ov				\$125			
Transferred To Rema	rks: Consig	nment *packed / repacked	in *origina	1 / new co	ntainer		Checked By	Input By	



AGRICULTURE, FISHERIES AND CONSERVATION DEPARTMENT OF HONG KONG

個人資料收集聲明

- 你所提供的資料將用作申請本署的植物進口證、授權書、植物檢疫證明書或瀕危種出口許可證的有關事宜。
- 本署可能會將你的資料或部份資料提供給任何代理商、承包商或其他政府部門作統計或調查之用途。
- 除個人資料(私隱)條例所訂明的豁免外,你有權查閱和改正你的個人資料。
- 查閱和改正個人資料的要求應以書面形式向 漁農自然護理署署長提出,地址爲香港九龍長 沙灣道三零三號長沙灣政府合署五樓,同時請 註明你在本署的檔案號碼。

Personal Information Collection Statement

- The information provided by you will be used for purposes relating to the application for plant import licence, authorization, phytosanitary certificate or a CITES Licence to Export in this Department.
- The said information or any part thereof may be supplied by this Department to any agent, contractor or other government departments for statistics or investigation purpose.
- Subject to exemptions under the Personal Data (Privacy) Ordinance, you have a right of access and correction with respect to personal data.
- Request for personal data access and correction should be addressed to Director of Agriculture, Fisheries and Conservation at 5/F., Cheung Sha Wan Government Offices, 303 Cheung Sha Wan Road, Kowloon, Hong Kong. Please also quote your reference number in this Department.

Checklist for information provided by the applicant 申請人資料遞交核對表

Ц	本人已填舄個人/公司資料。 I have already filled in my personal particulars / company details.
	本人已填寫收貨人的名稱及地址。 I have already filled in the name and address of consignee.
	本人已申報產品名稱、數量及植物學名。 I have already provided the name(s), quantity(ies) and the botanical name(s) of the produce(s) to be exported.
	本人已申報該批產品的包裝件數及包裝說明。 I have already provided the number and description of package.
	本人已提供該批產品的來源地、輸入港口、離港運輸方法、截倉/離港日期及入口地。 I have already provided the origin of produce, port of entry, means of conveyance for departure, place of destination and closing/departure date.
	本人已提供原先出口地植物檢疫證書之正本 / 經簽署的正本。 I have already submitted the original copy / certified true copy of Phytosanitary Certificate issued by the exporting place.
	本人已提供該批產品使用熏蒸消毒或普通消毒的資料(如有者)。 I have already provided the information of fumigation or disinfection treatment for the consignment (if any).
	本人已在申請表上簽署。 I have already signed my name on the application form.